# **⊘Saeco**

# Minuto

## **BEDIENUNGSANLEITUNG**

Type HD8763

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch des Geräts aufmerksam durch.







( (

Registrieren Sie Ihr Produkt und erhalten Sie den entsprechenden Support unter

www.philips.com/welcome

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf eines Kaffeevollautomaten Saeco Minuto One Touch Cappuccino!
Um die Unterstützung von Saeco optimal nutzen zu können, registrieren Sie Ihr Produkt bitte unter http://www.philips.com/welcome.

Die vorliegende Bedienungsanleitung gilt für das Modell HD8763.

Das Gerät eignet sich für die Zubereitung von Espresso mit ganzen Kaffeebohnen und verfügt über eine Milchkaraffe für die einfache und schnelle Zubereitung eines perfekten Cappuccino. In dieser Bedienungsanleitung finden Sie alle erforderlichen Informationen für die Inbetriebnahme, den Gebrauch, die Reinigung und Entkalkung Ihres Geräts.

#### INHALT

WICHTIG	
Sicherheitshinweise	
Achtung	
Hinweise	
Übereinstimmung mit den Normen	7
INBETRIEBNAHME	8
Produktansicht	
Allgemeine Beschreibung	
VORBEREITUNG	
Verpackung des Geräts	
Inbetriebnahme des Geräts	
ERSTE EINSCHALTUNG	
Entlüftung des Systems	
Automatischer Spülzyklus/Selbstreinigung	13
Manueller Spülzyklus	
Messung und Programmierung der Wasserhärte	17
Installation Wasserfilter "INTENZA+"	18
Austausch des Wasserfilters "INTENZA+"	
EINSTELLUNGEN	21
Saeco Adapting System	
Einstellung Keramikmahlwerk	
Aromaeinstellungen (Kaffeestärke)	
Einstellung Kaffeeauslauf	
Finefalling Kaffaamanga in dar Tassa	

KAFFEE- UND ESPRESSOAUSGABE	25
Ausgabe von Kaffee und Espresso mit Bohnenkaffee	25
Ausgabe von Kaffee und Espresso mit vorgemahlenem Kaffee	
MILCHKARAFFE	
Füllen der Milchkaraffe	
Einsetzen der Milchkaraffe	
Entnehmen der Milchkaraffe Leeren der Milchkaraffe	
ZUBEREITUNG VON CAPPUCCINO	
Einstellung Cappuccino-Menge in der Tasse	
MILCH AUFSCHÄUMEN	33
Einstellung Ausgabemenge aufgeschäumte Milch	
HEISSWASSERAUSGABE	36
REINIGUNG UND WARTUNG	38
Tägliche Reinigung des Geräts	38
Tägliche Reinigung des Wassertanks	
Tägliche Reinigung der Milchkaraffe	
Wöchentliche Reinigung des Geräts	
Wöchentliche Reinigung der Milchkaraffe	
Wöchentliche Reinigung der Brühgruppe	
Monatliches Einfetten der Brühgruppe	
Monatliche Reinigung der Brühgruppe mit Kaffeefettlöser-Tabletten	
Monatliche Reinigung des Kaffeebohnenbehälters	
ENTKALKEN	56
PROGRAMMIERUNG	
Dabei können die folgenden Parameter eingestellt werden	
Programmierung des Geräts	62
BEDEUTUNG DER DISPLAYSYMBOLE	
PROBLEMLÖSUNG	
ENERGIEEINSPARUNG	
Entsorgung	
TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN	
GARANTIE UND KUNDENDIENSTGarantie	
Garantie	
RESTELLING VON DELEGE-DRODILKTEN	77
KPSIPIIINII VIIN PEIPIPPRIIIIKIPN	,,,

	WICHTIG
	Sicherheitshinweise
	Das Gerät ist mit Sicherheitsvorrichtungen ausgestattet. Dennoch sollten Sie die beschriebenen Sicherheitshinweise in dieser Bedienungsanleitung aufmerksam lesen, um eventuelle Personen- und Sachschäden zu vermeiden. Bewahren Sie diese Bedienungsleitung für eine spätere Verwendung auf.
	Der Begriff <b>ACHTUNG</b> und dieses Symbol weisen den Benutzer auf Gefahrensituationen hin, die zu schweren Verletzungen, auch verbunden mit Lebensgefahr, und/oder Schäden am Gerät führen können.
Ţ	Der Begriff <b>HINWEIS</b> und dieses Symbol weisen den Benutzer auf Gefahrensituationen hin, die zu leichteren Verletzungen und/oder Schäden am Gerät führen können.
	Dieses Symbol fordert zur aufmerksamen Lektüre der Bedie- nungsanleitung vor der Benutzung oder der Wartung auf.
	Achtung
	<ul> <li>Schließen Sie das Gerät an einer geeigneten Wandsteckdose an, deren Hauptspannung den technischen Daten des Geräts entspricht.</li> <li>Das Netzkabel nicht lose vom Tisch oder der Arbeitsfläche herab hängen lassen und nicht auf heißen Oberflächen auflegen.</li> <li>Das Gerät, der Stecker und das Netzkabel dürfen nicht in Wasser getaucht werden: Gefahr von Stromschlag!</li> </ul>

- Den Heißwasserstrahl nicht auf Körperteile richten: Verbrennungsgefahr!
- Berühren Sie keine heißen Oberflächen. Benutzen Sie die vorgesehenen Griffe und Drehknöpfe.
- Den Stecker von der Steckdose abziehen:
  - wenn Störungen auftreten;
  - wenn das Gerät für einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird;
  - bevor das Gerät gereinigt wird.

Am Stecker, und nicht am Netzkabel ziehen. Den Stecker nicht mit nassen Händen berühren.

- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn der Netzstecker, das Netzkabel oder das Gerät selbst defekt oder beschädigt sind.
- Das Gerät oder das Netzkabel dürfen keinesfalls modifiziert werden. Alle Reparaturen müssen durch ein von Philips autorisiertes Kundendienstzentrum ausgeführt werden, um jede Gefahr zu vermeiden.
- Das Gerät darf nicht von Kindern unter 8 Jahren benutzt werden.
- Das Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren benutzt werden, wenn diese zuvor in den korrekten Betrieb des Geräts eingewiesen wurden und sich der entsprechenden Gefahren bewusst sind oder durch einen Erwachsenen überwacht werden.
- Die Reinigung und die Wartung dürfen nicht durch Kinder unter 8 Jahren und ohne das Beisein eines Erwachsenen ausgeführt werden.
- Das Gerät und dessen Netzkabel sollten außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren aufgestellt werden.
- Dieses Gerät darf von Personen mit k\u00f6rperlichen, mentalen oder sensorischen Einschr\u00e4nkungen sowie mangelnder

Erfahrung und Wissen verwendet werden, sofern sie zuvor in den korrekten Betrieb des Geräts eingewiesen wurden und sich der entsprechenden Gefahren bewusst sind oder durch einen Erwachsenen überwacht werden.

- Achten Sie darauf, dass Kinder nicht mit dem Gerät spielen.
- Führen Sie weder Finger noch andere Gegenstände in das Mahlwerk ein.

## Hinweise

- Dieses Gerät ist nur für den Gebrauch im privaten Haushalt bestimmt. Es ist z.B. nicht für die Verwendung in Personalküchen von Geschäften, Büros, landwirtschaftlichen Betrieben oder anderen Arbeitsbereichen vorgesehen.
- Stellen Sie das Gerät auf eine waagerechte, ebene und stabile Fläche.
- Stellen Sie das Gerät nicht auf heiße Flächen, in der Nähe von heißen Öfen, Heizgeräten oder ähnlichen Wärmequellen ab.
- In den Behälter dürfen ausschließlich Kaffeebohnen eingefüllt werden. Wenn Pulver- oder Instantkaffee oder andere Gegenstände in den Kaffeebohnenbehälter eingefüllt werden, können Schäden an dem Gerät verursacht werden.
- Lassen Sie das Gerät auskühlen, bevor Teile aus dem Gerät herausgenommen oder eingesetzt werden.
- Keinesfalls heißes oder kochendes Wasser in den Tank füllen. Verwenden Sie ausschließlich kaltes Trinkwasser ohne Kohlensäure.
- Für die Reinigung sollten keine Scheuerpulver oder aggressive Reinigungsmittel verwendet werden. Für die

- Reinigung des Geräts ist ein weiches, leicht mit Wasser getränktes Tuch ausreichend.
- Das Gerät muss regelmäßig entkalkt werden. Das Gerät zeigt an, wann die Entkalkung erforderlich ist. Diese Vorgänge nicht auszuführen, führt dazu, dass das Gerät nicht mehr störungsfrei funktioniert. Eine entsprechende Reparatur ist nicht durch die Garantie gedeckt!
- Das Gerät darf keiner Temperatur unter 0 °C ausgesetzt werden. Das im Heizsystem verbliebene Restwasser kann gefrieren und das Gerät beschädigen.
- Entleeren Sie den Wassertank, wenn das Gerät für einen längeren Zeitraum nicht verwendet wird. Das Wasser könnte verunreinigt werden. Bei jeder Verwendung des Geräts ist frisches Wasser zu benutzen.

## <u>Übereinstimmung mit den Normen</u>

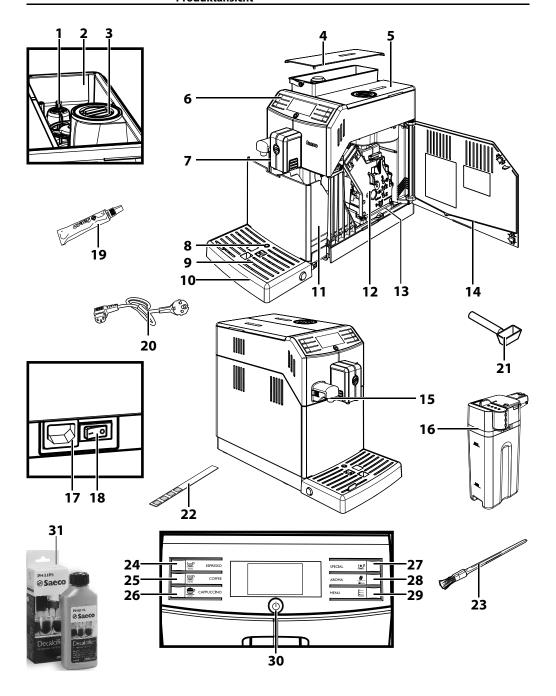
Das Gerät entspricht Art. 13 der italienischen Gesetzesverordnung Nr. 151 vom 25. Juli 2005 "Umsetzung der Richtlinien 2005/95/EG, 2002/96/EG und 2003/108/EG, hinsichtlich der Verringerung des Einsatzes von Gefahrenstoffen in elektrischen und elektronischen Geräten sowie zur Abfallentsorgung".

Dieses Gerät entspricht den Vorgaben der Europäischen Richtlinie 2002/96/EG.

Dieses Philips-Gerät entspricht allen Standards und anwendbaren Vorschriften zum Einfluss elektromagnetischer Felder.

## INBETRIEBNAHME

#### Produktansicht



#### Allgemeine Beschreibung

- 1. Drehknopf Mahlgradeinstellung
- 2. Kaffeebohnenbehälter
- 3. Fach für vorgemahlenen Kaffee
- 4. Wassertank + Deckel
- 5. Deckel Kaffeebohnenbehälter
- **6.** Bedienfeld
- **7.** Kaffeeauslauf
- 8. Anzeige Abtropfschale voll
- 9. Tassenabstellrost
- 10. Abtropfschale
- 11. Kaffeesatzbehälter
- 12. Brühgruppe
- 13. Kaffeeauffangbehälter
- 14. Servicetür
- 15. Wasserdüse (herausnehmbar)
- 16. Milchkaraffe
- 17. Steckdose Netzkabel
- 18. Hauptschalter
- 19. Fett für die Brühgruppe
- 20. Netzkabel
- 21. Schlüssel Einstellung Mahlwerk + Messlöffel vorgemahlener Kaffee
- 22. Teststreifen zum Bestimmen der Wasserhärte
- 23. Reinigungspinsel
- 24. Ausgabetaste Espresso
- 25. Ausgabetaste Kaffee
- **26.** Ausgabetaste Cappuccino
- 27. Taste Spezialprodukte
- 28. Taste "Aroma" vorgemahlener Kaffee
- **29.** Taste Menü
- 30. Taste ON/OFF
- 31. Entkalkungsmittel separat erhältlich

	VORBEREITUNG
	Verpackung des Geräts
	Die Original-Verpackung wurde für den Schutz des Geräts während des Versandes entwickelt und hergestellt. Es wird empfohlen, diese Verpackung für eventuelle zukünftige Transporte aufzubewahren.  Inbetriebnahme des Geräts
	1 Das Gerät aus der Verpackung herausnehmen.
150 mm 6 inches 150 mm 6 inche	<ul> <li>Für einen optimalen Betrieb wird Folgendes empfohlen:</li> <li>Einen Standort mit sicherer und ebener Auflagefläche auswählen, an dem nicht die Gefahr des Umkippens des Geräts oder der Verletzung von Personen besteht.</li> <li>Der Raum sollte ausreichend beleuchtet und hygienisch unbedenklich sein und die Steckdose muss leicht zugänglich sein.</li> <li>Gemäß der Angaben in der Abbildung einen Mindestabstand von den Gerätewänden berücksichtigen.</li> </ul>
	3 Den Deckel des Wassertanks abnehmen.



4 Den Wassertank am Griff anheben.



- 5 Den Wassertank mit frischem Trinkwasser ausspülen.
- 6 Den Wassertank mit frischem Wasser bis zum Füllstand MAX füllen und wieder in das Gerät einsetzen. Überprüfen, ob dieser vollständig eingesetzt wurde.



Den Tank keinesfalls mit heißem oder kochendem Wasser, Wasser mit Kohlensäure oder anderen Flüssigkeiten füllen. Dadurch könnte der Tank oder das Gerät beschädigt werden.



7 Den Deckel vom Kaffeebohnenbehälter abnehmen.



8 Die Kaffeebohnen langsam in den Kaffeebohnenbehälter einfüllen.



Nicht zu viele Kaffeebohnen in den Kaffeebohnenbehälter füllen, um die Mahlleistungen des Geräts nicht zu beeinträchtigen.



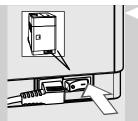
#### Hinweis:

In den Behälter dürfen ausschließlich Kaffeebohnen eingefüllt werden. Pulverkaffee, Instantkaffee oder karamellisierter Kaffee sowie andere Gegenstände verursachen Schäden am Gerät.

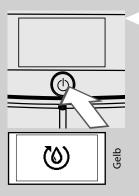
9 Den Deckel wieder auf den Kaffeebohnenbehälter setzen.



- 10 Den Stecker in die Steckdose auf der Rückseite des Geräts einstecken.
- 11 Den Stecker am gegenüber liegenden Ende des Netzkabels in eine Wandsteckdose mit geeigneter Spannung einstecken.



12 Den Hauptschalter auf die Position "I" stellen, um das Gerät einzuschalten. Die Taste "(1)" blinkt.



13 Um das Gerät einzuschalten, muss lediglich die Taste "(l)" gedrückt werden. Das Gerät führt die automatische Entlüftung des Systems durch.

#### **ERSTE EINSCHALTUNG**

Vor dem ersten Gebrauch müssen folgende Bedingungen vorliegen:

- 1) Das System muss entlüftet werden;
- 2) das Gerät führt einen automatischen Spülzyklus/Selbstreinigung durch;
- 3) der manuelle Spülzyklus muss gestartet werden.

#### Entlüftung des Systems

Während dieses Vorgangs läuft frisches Wasser durch das interne System und heizt das Gerät auf. Der Vorgang dauert einige Minuten.



1 Das Gerät führt die automatische Entlüftung des Systems durch.



Der Balken unter dem Symbol zeigt den Fortschritt des Vorgangs an. Nach der Beendigung des Vorgangs beendet das Gerät die Ausgabe automatisch.



3 Nun zeigt das Bedienfeld das Aufheiz-Symbol des Geräts an.

#### Automatischer Spülzyklus/Selbstreinigung



Nach Abschluss der Aufheizphase führt das Gerät einen automatischen Spülzyklus/Selbstreinigung der internen Systeme mit frischem Wasser durch. Der Vorgang dauert weniger als eine Minute.

1 Einen Behälter unter dem Kaffeeauslauf aufstellen, um die kleine Wassermenge aufzunehmen, die ausgegeben wird.



2 Das Gerät zeigt das seitlich abgebildete Display an. Abwarten, bis der Zyklus automatisch beendet wird.



#### Hinweis:

Die Taste "" drücken, um die Ausgabe zu stoppen.



3 Nach Beendigung der oben beschriebenen Vorgänge zeigt das Gerät das seitlich abgebildete Display an. Nun kann der manuelle Spülzyklus ausgeführt werden.

#### Manueller Spülzyklus

Während diesem Vorgang wird der Kaffeeausgabezyklus gestartet und frisches Wasser läuft durch das Wassersystem. Der Vorgang dauert einige Minuten.

1 Einen Behälter unter den Kaffeeauslauf stellen.





2 Überprüfen, ob das Gerät das seitlich abgebildete Display anzeigt.



3 Die Funktion für die Ausgabe von vorgemahlenem Kaffee anwählen, indem die Taste " gedrückt wird. Das Gerät zeigt das seitlich abgebildete Display an.



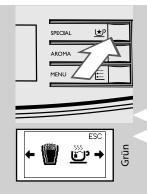
#### Hinweis:

Keinen vorgemahlenen Kaffee in das Fach einfüllen.

- 1 Die Taste "" drücken. Das Gerät beginnt Wasser über den Kaffeeauslauf auszugeben.
- 5 Nach der Ausgabe den Behälter leeren. Die Vorgänge von Punkt 1 bis Punkt 4 insgesamt zwei Mal wiederholen. Danach zu Punkt 6 übergehen.



6 Einen Behälter unter die Wasserdüse stellen.



7 Die Taste "💇" drücken. Das Gerät zeigt das seitlich abgebildete Display an.



8 Die Taste " drücken, um die Heißwasserausgabe zu starten.



9 Das nebenstehende Symbol wird angezeigt. Das Gerät zeigt an, dass die Wasserdüse installiert werden muss. Überprüfen, ob die Wasserdüse korrekt positioniert wurde. Zur Bestätigung "" drücken. Das Gerät beginnt, heißes Wasser auszugeben.



10 Wasser ausgeben, bis das Symbol Wasser fehlt angezeigt wird.



Die Taste "" drücken, um den manuellen Spülzyklus abzubrechen.



111 Anschließend den Wassertank erneut bis zum Füllstand MAX füllen. Nun ist das Gerät für die Ausgabe von Kaffee bereit. Dann wird das Display wie seitlich abgebildet angezeigt.



#### Hinweis:

Wurde das Gerät für mehr als zwei Wochen nicht benutzt, so wird beim Einschalten ein automatischer Spülzyklus/Selbstreinigung durchgeführt. Anschließend muss der manuelle Spülzyklus gestartet werden, wie oben beschrieben.

Der automatische Spülzyklus/Selbstreinigung wird auch automatisch gestartet, wenn das Gerät sich seit mehr als 15 Minuten im Standby-Modus befindet oder ausgeschaltet war.

Nach Beendigung des Zyklus kann ein Kaffee ausgegeben werden.

#### Messung und Programmierung der Wasserhärte

Die Messung der Wasserhärte ist äußerst wichtig für die Festlegung der Häufigkeit der Entkalkung des Geräts und für die Installation des Wasserfilters "INTENZA+" (für weitere Einzelheiten zum Wasserfilter siehe folgendes Kapitel).

Für die Messung der Wasserhärte sollten die folgenden Hinweise beachtet werden:

1 Den Teststreifen für die Wasserhärte (im Lieferumfang des Geräts enthalten) für einen Zeitraum von 1 Sekunde in das Wasser eintauchen.



Der Teststreifen kann nur für jeweils eine Messung verwendet werden.

2 Eine Minute abwarten.

3 Ablesen, wie viele Quadrate die Farbe Rot annehmen, und mit der Tabelle vergleichen.

## Hinweis:

Die Nummern auf dem Teststreifen entsprechen den Einstellungen für die Wasserhärte.

Genauer gesagt:

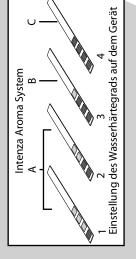
1 = 1 (sehr weiches Wasser)

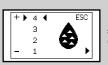
2 = 2 (weiches Wasser)

3 = 3 (hartes Wasser)

4 = 4 (sehr hartes Wasser)

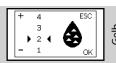
Die Buchstaben entsprechen den Bezügen auf der Basis des Wasserfilters "INTENZA+" (siehe folgendes Kapitel).





4 Die Taste "\( \begin{aligned}
\begin{aligned

Das Gerät wird mit der Einstellung einer Standard-Wasserhärte geliefert, die für einen Großteil der Wasserversorgungen geeignet ist.





- 5 Die Taste "" für die Erhöhung des Werts und die Taste "" für die Verringerung des Werts drücken.
- 6 Die Taste "\=" drücken, um die Einstellung zu bestätigen.



orun Grun 7 Die Taste "★" drücken, um das MENÜ der Programmierung zu verlassen. Das Gerät zeigt das seitlich abgebildete Display an und ist bereit für die Ausgabe.

#### Installation Wasserfilter "INTENZA+"



Es wird empfohlen, den Wasserfilter "INTENZA +" zu installieren, der die Kalkbildung im Inneren des Geräts begrenzt und ein intensiveres Aroma des Kaffees gewährleistet.

Der Wasserfilter "INTENZA+" ist separat erhältlich. Weitere Details sind auf der Seite für Pflege-Produkte in dieser Bedienungsanleitung zu finden. Das Wasser ist ein wesentliches Element bei der Zubereitung eines Kaffees. Aus diesem Grunde ist es außerordentlich wichtig, dass das Wasser stets professionell gefiltert wird. Der Wasserfilter "INTENZA+" beugt der Bildung von Mineralablagerungen vor und verbessert die Wasserqualität.



1 Den kleinen weißen Filter aus dem Wassertank herausnehmen und an einem trockenen Ort aufbewahren.



Den Wasserfilter "INTENZA+" aus der Verpackung herausnehmen und senkrecht (so dass die Öffnung nach oben zeigt) in kaltes Wasser tauchen. Den Filter leicht an den Seiten zusammendrücken, um die Luftblasen zu entfernen.



3 Den Wasserfilter "INTENZA+" entsprechend den ausgeführten Messungen (siehe voriges Kapitel) und den Angaben auf der Basis des Filters einstellen:

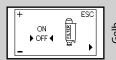
A = weiches Wasser – entspricht 1 oder 2 auf dem Teststreifen

B = hartes Wasser (Standard) – entspricht 3 auf dem Teststreifen

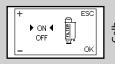
C = sehr hartes Wasser – entspricht 4 auf dem Teststreifen



- 4 Den Wasserfilter "INTENZA +" in den leeren Wassertank einsetzen. So weit wie möglich nach unten drücken.
- 5 Den Wassertank mit frischem Wasser füllen und wieder in das Gerät einsetzen.
- 6 Das gesamte im Tank enthaltene Wasser über die Heißwasserfunktion ablassen (siehe Kapitel "Heißwasserausgabe").
- 7 Den Wassertank erneut mit Wasser auffüllen.



8 Die Taste "\( \begin{aligned}
\begin{aligned



9 Die Taste "" drücken, um "ON" anzuwählen und dann die Taste "" zur Bestätigung drücken.



10 Um die Funktion zu verlassen, die Taste "★D" drücken. Das Gerät zeigt das seitliche abgebildete Display an und ist für die Ausgabe bereit.

Auf diese Weise ist das Gerät nun entsprechend programmiert, um den Benutzer auf die Notwendigkeit des Austauschs des Wasserfilters "INTENZA+" hinzuweisen.

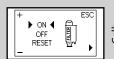
#### Austausch des Wasserfilters "INTENZA+"



Wenn der Austausch des Wasserfilters "INTENZA+" erforderlich ist, wird das Symbol wie seitlich abgebildet angezeigt.



1 Den Austausch des Wasserfilters "INTENZA+" vornehmen, wie im vorigen Kapitel beschrieben.



2 Die Taste "" drücken und die Optionen durch Druck der Taste "" überfliegen, bis das seitliche Symbol angezeigt wird.

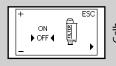


3 Die Option "RESET" anwählen. Zur Bestätigung die Taste "= "drücken.



4 Um die Funktion zu verlassen, die Taste "💇" drücken. Das Gerät zeigt die seitliche Displayansicht an und ist für die Ausgabe bereit.

Nun ist das Gerät für die Verwaltung eines neuen Wasserfilters "INTENZA+" programmiert.



Hinweis

Wurde der Wasserfilter "INTENZA+" bereits eingesetzt und soll entfernt werden, ohne einen neuen Filter einzusetzen, wird die Option "OFF" angewählt.

Ist der Wasserfilter "INTENZA+" nicht vorhanden, muss der kleine weiße Filter, der zuvor entfernt wurde, in den Wassertank eingesetzt werden.

#### EINSTELLUNGEN

Das Gerät ermöglicht die Ausführung einiger Einstellungen für die Ausgabe eines stets optimalen Kaffees.

#### Saeco Adapting System

Kaffee ist ein Naturprodukt und seine Eigenschaften können je nach Herkunft, Mischung und Röstung unterschiedlich sein. Das Gerät ist mit einem System zur Selbsteinstellung ausgestattet, mit dem alle handelsüblichen Kaffeebohnensorten verwendet werden können (mit Ausnahme von karamellisierten oder aromatisierten Sorten).

Das Gerät reguliert sich automatisch nach der Ausgabe von einigen Tassen Kaffee, um die Extraktion des Kaffees zu optimieren.

#### **Einstellung Keramikmahlwerk**

Die Keramikmahlwerke garantieren einen stets perfekten Mahlgrad und eine spezifische Korngröße für jede Kaffeespezialität. Diese Technologie garantiert eine vollständige Bewahrung des Aromas und damit einen echten italienischen Kaffeegenuss.



# ! Achtung:

Das Keramikmahlwerk enthält beweglichen Teile, die gefährlich sein können. Aus diesem Grunde dürfen Finger oder andere Gegenstände nicht in den Innenbereich eingeführt werden. Für die Einstellung des Keramikmahlwerks darf ausschließlich der Schlüssel für die Einstellung des Mahlgrads verwendet werden.

Die Keramikmahlwerke können eingestellt werden, um den Mahlgrad des Kaffees an Ihren persönlichen Geschmack anzupassen.



#### Achtung:

Der Drehknopf für die Mahlgradeinstellung, der sich im Kaffeebohnenbehälter befindet, darf nur dann gedreht werden, wenn sich das Keramikmahlwerk in Betrieb befindet.



Den Drehknopf für die Mahlgradeinstellung im Kaffeebohnenbehälter jeweils nur um maximal einen Grad verstellen. Dabei ist der entsprechende, im Lieferumfang enthaltene Schlüssel für die Mahlwerkeinstellung zu benutzen. Der Geschmacksunterschied ist nach der Ausgabe von 2-3 Tassen Kaffee wahrnehmbar.



2 Die Markierungen im Inneren des Kaffeebohnenbehälters geben den eingestellten Mahlgrad an. Es können 5 unterschiedliche Mahlgrade von der Position 1 für einen groben Mahlgrad und ein leichteres Aroma bis zur Position 2 für einen feinen Mahlgrad und ein stärkeres Aroma eingestellt werden.

#### Aromaeinstellungen (Kaffeestärke)



Wählen Sie Ihre Lieblings-Kaffeemischung aus und stellen Sie die zu mahlende Kaffeemenge nach Ihrem persönlichen Geschmack ein. Es besteht auch die Möglichkeit der Anwahl der Funktion Vorgemahlener Kaffee.



#### Hinweis:

Die Anwahl muss vor der Auswahl des Kaffees erfolgen.

Das Drücken der Taste " \_\_\_ " bietet fünf Auswahlmöglichkeiten. Das Drücken der Taste verändert das Aroma je nach angewählter Menge um einen Grad:





(1) (1) (1) (2) (2) (2)
(1) (1) (2) (2) (2)
(2) (1) (2) (2)
(3) (1) (2) (2)
(4) (1) (2) (2)
(5) (2) (2)
(6) (1) (2)
(7) (1) (2)
(8) (1) (2)
(9) (1) (2)
(1) (2) (2)
(1) (2) (2)
(2) (2) (2)
(3) (2) (2)
(4) (2) (2)
(5) (2) (2)
(6) (2) (2)
(7) (2) (2)
(8) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2)
(9) (2) (2

### In the control of the contr

**10000** = extra-starkes Aroma

= vorgemahlener Kaffee

#### **Einstellung Kaffeeauslauf**



Der Auslauf kann in der Höhe eingestellt werden, um ihn an die Größe der verwendeten Tassen anzupassen.

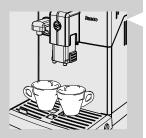
Für diese Einstellung wird der Auslauf von Hand nach oben oder nach unten geschoben, wie in der Abbildung gezeigt.



Folgende Positionen werden empfohlen: Für die Verwendung von kleinen Tassen;



Für die Verwendung von großen Tassen.



Unter dem Auslauf können auch zwei Tassen aufgestellt werden, um gleichzeitig zwei Tassen Kaffee oder Espresso auszugeben.

#### Einstellung Kaffeemenge in der Tasse

Bei diesem Gerät kann die ausgegebene Kaffeemenge je nach Geschmackspräferenz und Tassengröße eingestellt werden.
Bei jedem Drücken der Taste "" oder "" gibt das Gerät eine programmierte Kaffeemenge aus. Jeder Taste ist eine Ausgabe zugeordnet. Diese erfolgt unabhängig.

Im folgenden Text wird die Programmierung der Taste "" erläutert.

1 Eine Tasse unter den Auslauf stellen.





Die Taste "∰" gedrückt halten, bis das Symbol "**MEMO**" angezeigt wird. Dann die Taste loslassen. Nun befindet sich das Gerät im Programmiermodus.

Das Gerät startet die Kaffeeausgabe.



3 Die Taste "" drücken, sobald die gewünschte Kaffeemenge erreicht wird.

Nun ist die Taste "" programmiert. Jedes Mal, wenn die Taste ausgewählt wird, gibt das Gerät die programmierte Menge aus.



#### Hinweis:

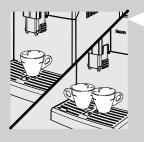
Die gleiche Vorgehensweise ist für die Programmierung der Taste "" auszuführen.

Ebenfalls mit der Taste "" kann die Kaffeeausgabe abgebrochen werden, wenn die gewünschte Menge erreicht ist. Dies ist auch während der Programmierung der Taste "" möglich.

#### **KAFFEE- UND ESPRESSOAUSGABE**

Vor der Ausgabe des Kaffees überprüfen, ob keine Anzeigen auf dem Bedienfeld vorhanden und ob der Wassertank und der Kaffeebohnenbehälter vollständig gefüllt sind.

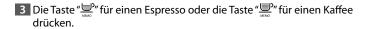
#### Ausgabe von Kaffee und Espresso mit Bohnenkaffee



1 1 oder 2 Tassen unter den Auslauf stellen.



2 Für die Ausgabe von einem Espresso oder einem Kaffee wird die Taste " für die Anwahl des gewünschten Aromas gedrückt.





- 4 Für die Ausgabe von einem Espresso oder einem Kaffee wird die gewünschte Taste ein einziges Mal gedrückt. Das seitlich aufgeführte Symbol wird angezeigt.
- 5 Für die Ausgabe von zwei Espresso oder zwei Kaffee wird die gewünschte Taste zwei Mal nacheinander gedrückt. Das seitlich aufgeführte Symbol wird angezeigt.



#### Hinweis:

In dieser Betriebsart übernimmt das Gerät automatisch die Mahlung und Dosierung der richtigen Kaffeemenge. Die Zubereitung von zwei Tassen Espresso oder zwei Tassen Kaffee erfordert zwei Mahlzyklen und zwei Ausgabezyklen, die vom Gerät automatisch gesteuert werden.

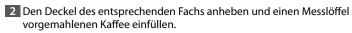
- 6 Nach dem Vorbrühzyklus beginnt der Kaffee aus dem Auslauf zu fließen.
- 7 Die Kaffeeausgabe wird automatisch beendet, wenn die eingestellte Menge erreicht ist. Sie kann jedoch auch durch Druck der Taste "" vorzeitig abgebrochen werden.

#### Ausgabe von Kaffee und Espresso mit vorgemahlenem Kaffee

Diese Funktion ermöglicht die Verwendung von vorgemahlenem Kaffee.

Mit der Funktion Vorgemahlener Kaffee kann lediglich jeweils ein Kaffee ausgegeben werden.





Ausschließlich den mit dem Gerät gelieferten Messlöffel benutzen. Abschließend den Deckel des Fachs für den vorgemahlenen Kaffee wieder schließen.

# Achtung:

Ausschließlich vorgemahlenen Kaffee in das Fach des vorgemahlenen Kaffees füllen. Die Einfüllung anderer Substanzen und Gegenstände kann zu schweren Schäden am Gerät führen. Diese Schäden werden nicht durch die Garantie gedeckt.

- 3 Die Taste ""für einen Espresso oder die Taste "" für einen Kaffee drücken. Der Ausgabezyklus wird gestartet.
- 4 Nach dem Vorbrühzyklus beginnt der Kaffee aus dem Auslauf zu fließen.
- 5 Die Kaffeeausgabe wird automatisch beendet, wenn die eingestellte Menge erreicht ist. Sie kann jedoch auch durch Druck der Taste ""
  vorzeitig abgebrochen werden.

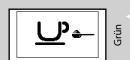
Nach Abschluss der Ausgabe kehrt das Gerät zum Hauptmenü zurück.

Für die Ausgabe von weiteren Kaffees mit vorgemahlenem Kaffee werden die soeben beschriebenen Vorgänge wiederholt.

## Hinweis:

Wird kein vorgemahlener Kaffee in das Fach für den vorgemahlenen Kaffee eingefüllt, erfolgt lediglich die Ausgabe von Wasser.

lst die Portion zu groß oder werden 2 oder mehrere volle Messlöffel eingefüllt, wird das Produkt nicht ausgegeben und der gemahlene Kaffee wird in den Kaffeesatzbehälter entleert.





#### MILCHKARAFFE



In diesem Kapitel wird erläutert, wie die Milchkaraffe für die Zubereitung von Cappuccino oder das Aufschäumen von Milch verwendet wird.



#### Hinweis:

Vor der Verwendung muss die Milchkaraffe sorgfältig gereinigt werden, wie im Kapitel "Reinigung und Wartung" beschrieben.

Es wird empfohlen, für einen Cappuccino mit guter Qualität die Karaffe mit kalter Milch (~5°C / 41°F) mit einem Proteingehalt von mindestens 3% zu füllen. Je nach persönlicher Vorliebe kann sowohl Vollmilch wie entrahmte Milch verwendet werden.



#### Achtuna:

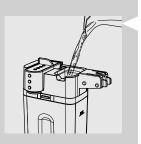
Es dürfen ausschließlich Milch oder Wasser für die Reinigung eingefüllt werden.

#### Füllen der Milchkaraffe





1 Den Deckel der Karaffe anheben, wie in der Abbildung gezeigt.



- 2 Die Milch in die Karaffe einfüllen: Der Füllstand der Milch muss zwischen dem Mindestfüllstand (MIN) und dem maximalen Füllstand (MAX) liegen, die auf der Karaffe markiert sind.
- 3 Die Milchkaraffe kann nun benutzt werden.

# 2

#### Einsetzen der Milchkaraffe

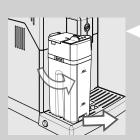
- 1 Soweit diese installiert ist, wird die Wasserdüse entfernt, wie in der Abbildung gezeigt:
  - auf die beiden seitlichen Tasten drücken, um die Düse zu entriegeln, und leicht anheben;
  - An der Wasserdüse ziehen, um diese zu entfernen.



2 Die Milchkaraffe leicht schräg neigen. Diese vollständig in die Führungen des Geräts einsetzen.



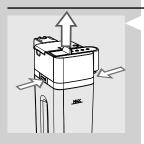
Die Karaffe nach unten drehen, bis sie in der Abtropfschale einrastet. Die Karaffe nicht mit Kraft einschieben.



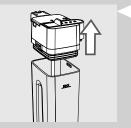
#### Entnehmen der Milchkaraffe

1 Die Karaffe nach oben drehen, bis sie sich aus dem Einsatz auf der Abtropfschale löst. Dann die Karaffe entnehmen.

#### Leeren der Milchkaraffe



1 Die Auslösetasten drücken, um den oberen Teil der Karaffe zu entfernen.



2 Den oberen Teil der Karaffe anheben. Die Karaffe leeren und sorgfältig reinigen.



Nach jeder Benutzung muss die Milchkaraffe gemäß der Beschreibung im Kapitel "Reinigung und Wartung" gereinigt werden.

#### **ZUBEREITUNG VON CAPPUCCINO**



Verbrennungsgefahr! Beim Start können Milch- und Dampfspritzer austreten. Das Ende des Zyklus abwarten, bevor die Milchkaraffe entfernt wird.

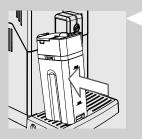
1 Die Karaffe mit Milch füllen. Der Füllstand der Milch muss zwischen dem Mindestfüllstand (MIN) und dem maximalen Füllstand (MAX) liegen, die auf der Karaffe markiert sind.



#### Hinweis:

Für einen Cappuccino mit optimaler Qualität sollte kalte Milch (~5 °C / 41°F) mit einem Proteingehalt von mindestens 3% verwendet werden. Je nach persönlicher Vorliebe kann sowohl Vollmilch wie entrahmte Milch verwendet werden.

2 Die Karaffe in das Gerät einsetzen.



3 Die Düse der Karaffe nach rechts bis zum Symbol 📤 herausziehen.





Wird die Düse der Karaffe nicht vollständig herausgezogen, so tritt eventuell Dampf aus und die Milch wird nicht korrekt aufgeschäumt.

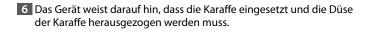


4 Eine Tasse unter den Auslauf stellen.





5 Die Taste " drücken, um die Ausgabe zu starten.





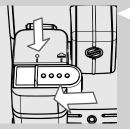
7 Das Gerät benötigt eine Vorwärmzeit: In dieser Phase wird das seitlich abgebildete Symbol angezeigt.



8 Wird das seitliche Symbol angezeigt, gibt das Gerät die Milch aus. Um die Ausgabe abzubrechen, erneut die Taste "■" drücken.



9 Nach Abschluss der Ausgabe der aufgeschäumten Milch gibt das Gerät den Kaffee aus. Um die Ausgabe abzubrechen, erneut die Taste "" drücken.



10 Die Düse der Karaffe bis zum Symbol "●" zurück schieben.

Kapitel "Reinigung und Wartung" beschrieben.



Nach der Verwendung muss die Milchkaraffe gereinigt werden, wie im

Es besteht die Möglichkeit, einen Cappuccino mit vorgemahlenem Kaffee zuzubereiten.

Die Taste " drücken, um den Vorgemahlenen Kaffee anzuwählen, und diesen in das Fach einfüllen.

#### Einstellung Cappuccino-Menge in der Tasse



Jedes Mal, wenn die Taste " ausgewählt wird, gibt das Gerät eine voreingestellte Cappuccino-Menge aus.

Bei diesem Gerät kann die ausgegebene Cappuccino-Menge je nach Geschmackspräferenz und Tassengröße eingestellt werden.

- 1 Die Karaffe mit Milch füllen und in das Gerät einsetzen.
- 2 Die Düse der Karaffe nach rechts bis zum Symbol " " herausziehen. Eine Tasse unter den Auslauf stellen.



3 Die Taste "" gedrückt halten, bis das Symbol "MEMO" auf dem Display angezeigt wird, dann die Taste loslassen. Nun befindet sich das Gerät in der Programmierphase.



4 Das Gerät weist darauf hin, dass die Karaffe eingesetzt und die Düse der Karaffe herausgezogen werden muss.



5 Das Gerät benötigt eine Vorwärmzeit: In dieser Phase wird das seitlich abgebildete Symbol angezeigt.



6 Sobald das Gerät das seitlich abgebildete Symbol anzeigt, startet die Ausgabe der aufgeschäumten Milch in die Tasse. Sobald die gewünschte Menge der aufgeschäumten Milch erreicht wurde, die Taste ""
drücken.



7 Nach Abschluss der Ausgabe der aufgeschäumten Milch beginnt das Gerät mit der Kaffeeausgabe. Sobald die gewünschte Menge erreicht wurde, die Taste "" drücken.

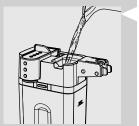
Nun ist die Taste "" programmiert. Jedes Mal, wenn die Taste ausgewählt wird, gibt das Gerät die programmierte Menge Cappuccino aus.

#### **MILCH AUFSCHÄUMEN**



Verbrennungsgefahr! Beim Start können Milch- und Dampfspritzer

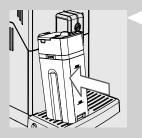
Das Ende des Zyklus abwarten, bevor die Milchkaraffe entfernt wird.



1 Die Karaffe mit Milch füllen. Der Füllstand der Milch muss zwischen dem Mindestfüllstand (MIN) und dem maximalen Füllstand (MAX) liegen, die auf der Karaffe markiert sind.



Für einen Cappuccino mit optimaler Qualität sollte kalte Milch (~5 °C/ 41°F) mit einem Proteingehalt von mindestens 3% verwendet werden. Je nach persönlicher Vorliebe kann sowohl Vollmilch wie entrahmte Milch verwendet werden.



2 Die Karaffe in das Gerät einsetzen.



3 Die Düse der Karaffe nach rechts bis zum Symbol " 📤 " herausziehen.

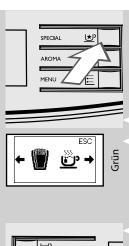


#### Hinweis:

Wird die Düse der Karaffe nicht vollständig herausgezogen, so tritt eventuell Dampf aus und die Milch wird nicht korrekt aufgeschäumt.



4 Eine Tasse unter den Auslauf stellen.



5 Die Taste "<u>世</u>" drücken. Das Gerät zeigt das seitlich abgebildete Display an.



6 Die Taste "♥" drücken, um die aufgeschäumte Milch anzuwählen.



7 Das Gerät weist darauf hin, dass die Karaffe eingesetzt und die Düse der Karaffe herausgezogen werden muss.



8 Das Gerät benötigt eine Vorwärmzeit: In dieser Phase wird das seitlich abgebildete Symbol angezeigt.



Das Gerät gibt eine voreingestellte Menge aufgeschäumter Milch in die Tasse aus. Um die Ausgabe abzubrechen, erneut die Taste ""
drücken.



10 Die Düse der Karaffe bis zum Symbol "• zurück schieben.



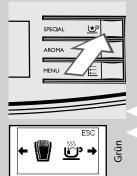
Nach der Verwendung muss die Milchkaraffe gereinigt werden, wie im Kapitel "Reinigung und Wartung" beschrieben.

#### Einstellung Ausgabemenge aufgeschäumte Milch



Bei jeder Anwahl dieser Funktion gibt das Gerät eine festgelegte Menge der aufgeschäumten Milch in die Tasse aus. Bei diesem Gerät kann die ausgegebene Menge aufgeschäumter Milch je nach Geschmackspräferenz und Tassengröße eingestellt werden.

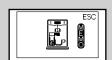
- 1 Die Karaffe mit Milch füllen und in das Gerät einsetzen.
- 2 Die Düse der Karaffe nach rechts bis zum Symbol 📤 herausziehen. Eine Tasse unter den Auslauf stellen.



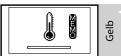
3 Die Taste "★" drücken. Das Gerät zeigt das seitlich abgebildete Display an.



4 Die Taste "" für die Anwahl der aufgeschäumten Milch gedrückt halten, bis das Symbol "MEMO" auf dem Display angezeigt wird, dann die Taste loslassen. Nun befindet sich das Gerät in der Programmierphase.



5 Das Gerät weist darauf hin, dass die Karaffe eingesetzt und die Düse der Karaffe herausgezogen werden muss.



6 Das Gerät benötigt eine Vorwärmzeit: In dieser Phase wird das seitlich abgebildete Symbol angezeigt.



7 Sobald die gewünschte Menge der aufgeschäumten Milch erreicht wurde, die Taste "

"" drücken.

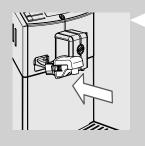
Nun ist die Taste "aufgeschäumte Milch" programmiert. Jedes Mal, wenn die Taste ausgewählt wird, gibt das Gerät die programmierte Menge aufgeschäumter Milch aus.

#### **HEISSWASSERAUSGABE**

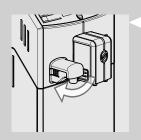


#### Achtung:

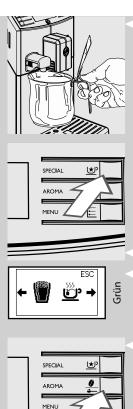
Verbrennungsgefahr! Beim Start können heiße Wasserspritzer austreten. Das Ende des Zyklus abwarten, bevor die Wasserdüse entfernt wird.



1 Die Wasserdüse leicht schräg halten und vollständig in die Führungen des Geräts einsetzen.

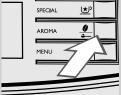


2 Die Wasserdüse nach unten drehen, bis sie auf dem Gerät einrastet, wie in der Abbildung gezeigt.



3 Einen Behälter unter die Heißwasserdüse stellen.

- 4 Die Taste "★" drücken. Das Gerät zeigt das seitlich abgebildete Display
- 5 Die Taste " drücken, um die Ausgabe zu starten.





6 Das nebenstehende Symbol wird angezeigt. Das Gerät zeigt an, dass die Wasserdüse installiert werden muss. Überprüfen, ob die Wasserdüse korrekt positioniert wurde. Zur Bestätigung "" drücken. Das Gerät beginnt, heißes Wasser auszugeben.



7 Das Gerät benötigt eine Vorwärmzeit: In dieser Phase wird das seitlich abgebildete Symbol angezeigt.



B Die gewünschte Menge heißes Wasser ausgeben. Um die Ausgabe von heißem Wasser abzubrechen, die Taste "♥ drücken.

### **REINIGUNG UND WARTUNG**

### Tägliche Reinigung des Geräts



### Hinweis:

Die regelmäßige Reinigung und Wartung des Geräts sind von wesentlicher Bedeutung für die Verlängerung des Betriebslebens desselben. Das Gerät ist ständig Feuchtigkeit, Kaffee und Kalk ausgesetzt! Dieses Kapitel beschreibt in detaillierter Weise, welche Arbeitsvorgänge wie oft auszuführen sind. Werden diese nicht beachtet, so treten Betriebsstörungen beim Gerät auf. Diese Reparaturen sind NICHT durch die Garantie gedeckt.



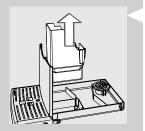
### Hinweis:

- Für die Reinigung des Geräts sollte ein weiches feuchtes Tuch verwendet werden.
- In der Geschirrspülmaschine dürfen ausschließlich der Tassenabstellrost und alle Teile der Karaffe gereinigt werden. Alle anderen Teile müssen mit lauwarmem Wasser gereinigt werden.
- Das Gerät keinesfalls in Wasser tauchen.
- Für die Reinigung des Geräts dürfen kein Alkohol, Lösungsmittel und/ oder scheuernde Produkte verwendet werden.
- Die Vorrichtung und deren Bestandteile nicht unter Verwendung einer Mikrowelle oder eines herkömmlichen Backofens trocknen.

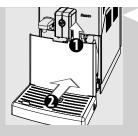


- 1 Der Kaffeesatzbehälter und die Abtropfschale müssen täglich bei eingeschaltetem Gerät geleert und gereinigt werden.
  - Den Kaffeeauslauf nach oben schieben;
  - 2 Die seitlichen Tasten drücken:
  - Die Abtropfschale herausnehmen.

Andere Wartungseingriffe dürfen nur mit ausgeschaltetem und vom Stromnetz abgenommenem Gerät durchgeführt werden.



- 2 Den Kaffeesatzbehälter entfernen und leeren.
- 3 Die Abtropfschale leeren und reinigen.

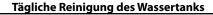


4 Den Kaffeesatzbehälter in die Abtropfschale einsetzen und diese wieder am Gerät anbringen.



### Hinweis

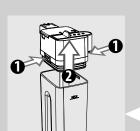
Die Leerung der Abtropfschale und des Kaffeesatzbehälters muss auch dann durchgeführt werden, wenn der Anzeiger Abtropfschale voll angehoben wird.





- 1 Den kleinen weißen Filter oder den Wasserfilter "INTENZA+" (soweit vorhanden) aus dem Tank herausnehmen und unter frischem Wasser reinigen.
- 2 Den weißen Filter oder den Wasserfilter "INTENZA+" (soweit vorhanden) wieder in seine Aufnahme einsetzen, indem er leicht angedrückt und gedreht wird.
- 3 Den Wassertank mit frischem Wasser füllen.

### Tägliche Reinigung der Milchkaraffe

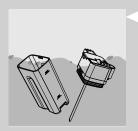


Die Milchkaraffe muss täglich und nach jeder Benutzung gereinigt werden, um die Hygiene und die Zubereitung von aufgeschäumter Milch mit perfekter Konsistenz zu gewährleisten.

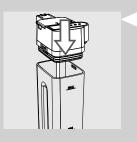
### Achtung:

Verbrennungsgefahr! Beim Start können heiße Wasserspritzer austreten. Das Ende des Zyklus abwarten, bevor die Milchkaraffe entfernt wird.

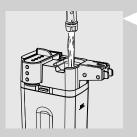
1 Die Auslösetasten drücken, um den oberen Teil der Karaffe zu entfernen.



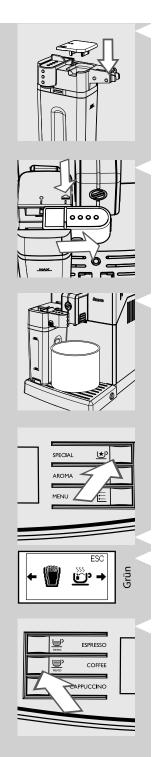
2 Den oberen Teil der Karaffe und die Milchkaraffe mit lauwarmem Wasser spülen. Alle Milchrückstände entfernen.



3 Den oberen Teil der Milchkaraffe einsetzen und sicherstellen, dass dieser gut befestigt ist.



4 Den Deckel entfernen und die Milchkaraffe mit frischem Wasser bis zum Füllstand MAX füllen.



5 Den Deckel wieder auf der Milchkaraffe anbringen.

6 Die Düse der Karaffe nach rechts bis zum Symbol 📤 herausziehen.

7 Einen Behälter unter den Auslauf stellen.

8 Die Taste "<u>\times"</u> drücken. Das Gerät zeigt das seitlich abgebildete Display

9 Die Taste "" drücken, um die aufgeschäumte Milch anzuwählen.



10 Das Gerät weist darauf hin, dass die Karaffe eingesetzt und die Düse der Karaffe herausgezogen werden muss.



111 Das Gerät benötigt eine Vorwärmzeit: In dieser Phase wird das seitlich abgebildete Symbol angezeigt.

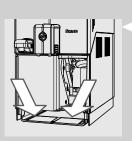


12 Nach Beendigung der Ausgabe ist die Reinigung abgeschlossen.



13 Die Düse der Karaffe bis zum Symbol "●" zurück schieben. Die Milchkaraffe entfernen und leeren.

### Wöchentliche Reinigung des Geräts

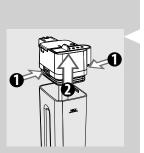


1 Die Aufnahme der Abtropfschale reinigen.



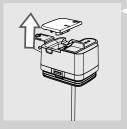
2 Das Fach für den vorgemahlenen Kaffee mit dem mitgelieferten Pinsel reinigen.

### Wöchentliche Reinigung der Milchkaraffe

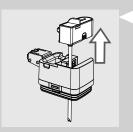


Die wöchentliche Reinigung ist gründlicher, da dabei alle Milchrückstände aus der Düse entfernt werden.

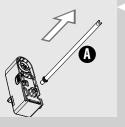
Die Auslösetasten drücken, um den oberen Teil der Karaffe zu entfernen.



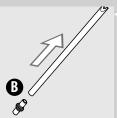
2 Den Deckel entfernen.



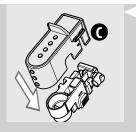
Den Deckel anheben, um ihn vom oberen Teil der Karaffe abzunehmen. Die Düse der Karaffe besteht aus fünf Teilen, die auseinander gebaut werden müssen. Jedes Teil wird mit einem Großbuchstaben (A, B, C, D, E) gekennzeichnet, wie in den Abbildungen unten gezeigt.



4 Den Ansaugschlauch mit dem Anschlussstück (A) vom Milchaufschäumer abnehmen.



5 Das Anschlussstück (B) vom Ansaugschlauch abziehen.



6 Den Deckel (C) von der Düse der Milchkaraffe abnehmen, indem dieser nach unten gedrückt wird, gleichzeitig wird ein leichter Druck auf die Seiten ausgeübt.



7 Weiter auseinander bauen, wie in der Abbildung gezeigt.



8 Den Anschluss (E) vom Milchaufschäumer nach außen abziehen.



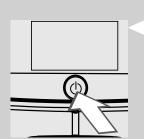
9 Alle Teile sorgfältig mit lauwarmem Wasser reinigen.



Die Teile können auch in der Spülmaschine gereinigt werden.

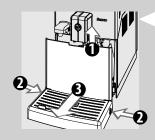
10 Alle Teile in umgekehrter Reihenfolge wieder montieren.

### Wöchentliche Reinigung der Brühgruppe

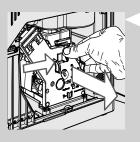


Die Brühgruppe muss immer dann gereinigt werden, wenn der Kaffeebohnenbehälter nachgefüllt wird, oder zumindest einmal pro Woche.

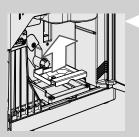
1 Die Taste "()" drücken, um das Gerät auszuschalten. Abwarten, bis die Taste "()" blinkt und das Gerät vom Netz nehmen.



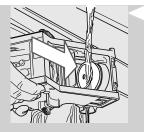
2 Den Kaffeeauslauf nach oben schieben, und durch Druck auf die seitlichen Tasten die Abtropfschale und den Kaffeesatzbehälter abnehmen. Erst jetzt die Servicetür öffnen.



3 Die Taste «PUSH» drücken und am Handgriff ziehen, um die Brühgruppe herauszunehmen. Waagrecht herausziehen, ohne diese zu drehen.



4 Den Kaffeeauffangbehälter abnehmen und sorgfältig reinigen.

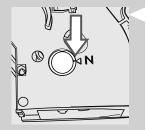


5 Die Brühgruppe mit lauwarmem Wasser reinigen und den oberen Filter sorgfältig reinigen.

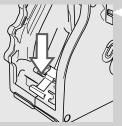


Für die Reinigung der Brühgruppe dürfen keine Reinigungsmittel oder Seife verwendet werden.

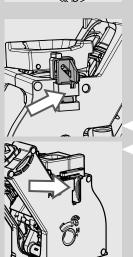
- 6 Die Brühgruppe vollständig an der Luft trocknen lassen.
- 7 Den Innenbereich des Geräts mit einem weichen, feuchten Tuch reinigen.



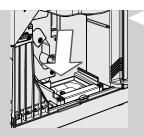
8 Sicherstellen, dass sich die Brühgruppe in der Ruhestellung befindet; die zwei Bezugspunkte müssen übereinstimmen. Andernfalls die unter den Punkten 9-10 beschriebenen Vorgänge ausführen.



9 Den Hebel vorsichtig nach unten drücken, bis er die Basis der Brühgruppe berührt und die beiden Bezugspunkte seitlich neben der Gruppe übereinstimmen.



Sicherstellen, dass sich der Haken für die Sperre der Brühgruppe in der korrekten Position befindet. Um die Position zu überprüfen, wird die Taste "PUSH" kräftig gedrückt, bis das Einrasten in der Position zu hören ist. Sicherstellen, dass sich der Haken oben am Anschlag befindet. Andernfalls den Vorgang wiederholen.



11 Den Kaffeeauffangbehälter in die entsprechende Aufnahme einsetzen und sicherstellen, dass er korrekt positioniert wurde.



Wird der Kaffeeauffangbehälter nicht korrekt positioniert, kann die Brühgruppe eventuell nicht in das Gerät eingesetzt werden.



12 Die Brühgruppe wieder in die Aufnahme einsetzen, bis sie einrastet. Dabei nicht die Taste "PUSH" drücken.



13 Den Kaffeesatzbehälter mit der Abtropfschale wieder in das Gerät einsetzen und die Servicetür schließen.

### PHILIPS Sacco Milk circuit cleaner While are a second and a second

### Monatliche Reinigung der Milchkaraffe

Beim monatlichen Reinigungszyklus wird empfohlen, den Reiniger des Milchsystems "Saeco Milk Circuit Cleaner" für die Entfernung eventueller Milchrückstände im System zu verwenden. Der "Saeco Milk Circuit Cleaner" ist separat erhältlich. Für weitere Einzelheiten ist auf die Seite der Pflege-Produkte Bezug zu nehmen.



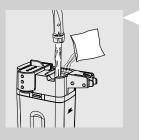
### !\ Achtung:

Verbrennungsgefahr! Beim Start können heiße Wasserspritzer austreten. Verbrennungsgefahr! Das Ende des Zyklus abwarten, bevor die Milchkaraffe entfernt wird.



### Hinweis:

Vor der Reinigung sicherstellen, dass der Wassertank bis zum Füllstand MAX gefüllt ist.



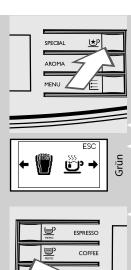
- 1 Die Milchkaraffe bis zum Füllstand (MAX) mit Wasser füllen.
- 2 Das Produkt für die Reinigung in die Milchkaraffe schütten und abwarten, bis sich dieses vollständig auflöst.

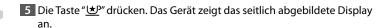


3 Die Karaffe in das Gerät einsetzen. Die Düse der Karaffe nach rechts bis zum Symbol " — " herausziehen.



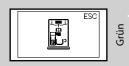
4 Einen Behälter unter den Auslauf stellen.







6 Die Taste "" drücken, um die aufgeschäumte Milch anzuwählen.



7 Das Gerät weist darauf hin, dass die Karaffe eingesetzt und die Düse der Karaffe herausgezogen werden muss.



8 Das Gerät benötigt eine Vorwärmzeit: In dieser Phase wird das seitlich abgebildete Symbol angezeigt.



9 Bei Beendigung der Ausgabe die Vorgänge ab Punkt 5 bis Punkt 8 wiederholen, bis die Karaffe vollständig leer ist.



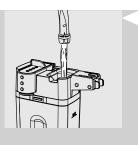
Achtung:

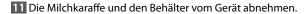
Die bei der Reinigung ausgegebene Lösung darf nicht getrunken werden.

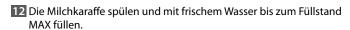


10 Die Düse der Karaffe bis zum Symbol "

" zurück schieben. Die Milchkaraffe abnehmen.

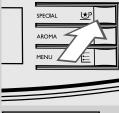








13 Die Milchkaraffe in das Gerät einsetzen. Die Düse der Karaffe nach rechts bis zum Symbol " — " herausziehen. Einen Behälter unter den Auslauf stellen, um den Spülzyklus zu starten.



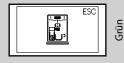
14 Die Taste "<u>迷</u>" drücken. Das Gerät zeigt das seitlich abgebildete Display an.



15 Die Taste "" drücken, um die aufgeschäumte Milch anzuwählen.



16 Das Gerät weist darauf hin, dass die Karaffe eingesetzt und die Düse der Karaffe herausgezogen werden muss.





17 Das Gerät benötigt eine Vorwärmzeit: In dieser Phase wird das seitlich abgebildete Symbol angezeigt.



- 18 Bei Beendigung der Ausgabe die Vorgänge ab Punkt 13 bis Punkt 16 wiederholen, bis die Karaffe vollständig leer ist.
- 19 Die Milchkaraffe und den Behälter vom Gerät abnehmen. Die Vorgänge von Punkt 11 bis Punkt 16 noch einmal wiederholen.
- 20 Die Milchkaraffe abnehmen und reinigen, wie im Kapitel "Wöchentliche Reinigung der Milchkaraffe" beschrieben.

### Monatliches Einfetten der Brühgruppe



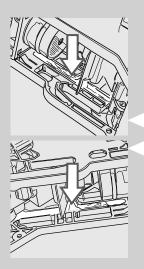
Die Brühgruppe sollte nach jeweils 500 Tassen Kaffee oder einmal monatlich geschmiert werden.

Das Schmierfett der Brühgruppe ist separat erhältlich. Weitere Details sind auf der Seite für Pflege-Produkte in dieser Bedienungsanleitung zu finden.

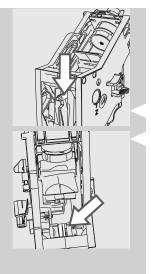


### Hinweis:

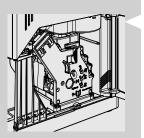
Vor dem Schmieren der Brühgruppe muss diese mit frischem Wasser gereinigt und getrocknet werden, wie im Kapitel "Wöchentliche Reinigung der Brühgruppe" erläutert.



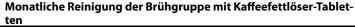
1 Das Fett gleichmäßig auf beide seitlichen Führungen auftragen.



2 Auch die Welle schmieren.



- 3 Die Brühgruppe in die Aufnahme einsetzen, bis sie einrastet (siehe Kapitel "Wöchentliche Reinigung der Brühgruppe").
- 4 Die Servicetür schließen und die Abtropfschale und den Kaffeesatzbehälter einsetzen.





Neben der wöchentlichen Reinigung wird empfohlen, diesen Reinigungszyklus mit den Kaffeefettlöser-Tabletten nach jeweils 500 Tassen Kaffee oder einmal monatlich auszuführen. Mit diesem Vorgang wird die Wartung der Brühgruppe abgeschlossen.

Die Kaffeefettlöser-Tabletten sind separat erhältlich. Weitere Details sind auf der Seite für Pflege-Produkte in dieser Bedienungsanleitung zu finden.



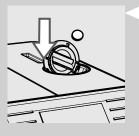
Die Kaffeefettlöser-Tabletten sind ausschließlich für die Reinigung bestimmt, sie haben keinerlei entkalkende Funktion. Für die Entkalkung sollte der Entkalker Saeco verwendet werden. Dabei ist der im Kapitel "Entkalkung" beschriebene Vorgang auszuführen.



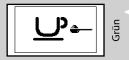
1 Einen Behälter unter den Auslauf stellen.



Sicherstellen, dass der Wassertank bis zum Füllstand "MAX" mit frischem Wasser gefüllt wird.

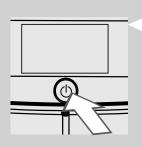


3 Eine Kaffeefettlöser-Tablette in das Fach für den vorgemahlenen Kaffee werfen.



- Die Taste " drücken, um die Funktion Vorgemahlener Kaffee anzuwählen, ohne dass gemahlener Kaffee in das Fach eingefüllt wird.
- 5 Die Taste "♥" drücken, um den Kaffeeausgabezyklus zu starten.
- 6 Abwarten, bis das Gerät eine halbe Tasse Wasser ausgibt.
- 7 Den Hauptschalter auf der Rückseite des Geräts auf "0" stellen.





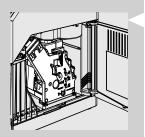
- 8 Die Lösung für 15 Minuten einwirken lassen. Den Behälter leeren.
- Den Hauptschalter auf der Rückseite des Geräts auf "I" stellen. Die Taste "()" drücken, um das Gerät einzuschalten.
  Das Ende des automatischen Spülzyklus abwarten.



10 Die Abtropfschale und den Kaffeesatzbehälter herausnehmen, leeren und die Servicetür öffnen. Die Brühgruppe herausnehmen.

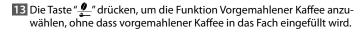


11 Die Brühgruppe sorgfältig mit frischem Wasser reinigen.



12 Nach der Spülung der Brühgruppe wird diese wieder in die Aufnahme eingesetzt, bis sie in der korrekten Position einrastet (siehe Kapitel "Wöchentliche Reinigung der Brühgruppe"). Die Abtropfschale und den Kaffeesatzbehälter einsetzen. Die Servicetür schließen.



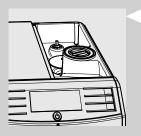


- 14 Die Taste "" drücken, um den Kaffeeausgabezyklus zu starten.
- 15 Die Vorgänge von Punkt 13 bis Punkt 14 zwei Mal wiederholen. Den Behälter leeren.



16 Für die Reinigung der Abtropfschale wird eine Kaffeefettlöser-Tablette in die Schale gelegt und diese zu 2/3 mit heißem Wasser gefüllt. Die Reinigungslösung für ca. 30 Minuten einwirken lassen und und dann gründlich mit Wasser ausspülen.

### Monatliche Reinigung des Kaffeebohnenbehälters



Den Kaffeebohnenbehälter einmal monatlich mit einem feuchten Tuch reinigen, um die öligen Substanzen des Kaffees zu entfernen. Dann wieder mit Kaffeebohnen auffüllen.

### **ENTKALKEN**

Das Entkalken dauert ca. 35 Minuten.



Gelb

Während der Benutzung bilden sich im Inneren des Geräts Kalkablagerungen, die regelmäßig entfernt werden müssen. Im gegenteiligen Falle kann es im Wasser- und Kaffeesystem zu Verstopfungen kommen. Das Gerät zeigt an, wann das Entkalken erforderlich ist. Zeigt das Display des Geräts das Symbol **CALC CLEAN** an, so muss entkalkt werden.



### Hinweis:

Diese Vorgänge nicht auszuführen, führt dazu, dass das Gerät nicht mehr störungsfrei funktioniert. Eine entsprechende Reparatur ist nicht durch die Garantie gedeckt.



Es sollte ausschließlich das Entkalkungsmittel verwendet werden, das speziell für die Optimierung der Leistungen des Geräts entwickelt wurde. Die Entkalkungsmittel ist separat erhältlich. Weitere Details sind auf der Seite für Pflege-Produkte in dieser Bedienungsanleitung zu finden.



### Achtuna:

Das Entkalkungsmittel und die bis zum Abschluss des Zyklus ausgegebenen Produkte dürfen keinesfalls getrunken werden. Keinesfalls darf Essig als Entkalker verwendet werden.

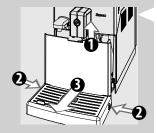


### Hinweis:

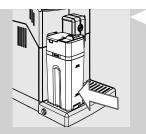
Das Gerät während dem Entkalken nicht ausschalten. Andernfalls den Entkalkungszyklus von Beginn an erneut ausführen und abwarten, bis dieser abgeschlossen ist. Der Entkalkungszyklus wird ab dem Punkt fortgesetzt, zu dem er unterbrochen wurde.

Für die Ausführung des Entkalkungszyklus sollten die folgenden Hinweise beachtet werden:

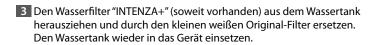
Vor dem Entkalken:



1 Die Abtropfschale und den Kaffeesatzbehälter leeren.









- 4 Die Taste " drücken, bis das seitlich abgebildete Display angezeigt wird.
- 5 Die Taste "" drücken, um das Entkalken zu starten.

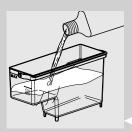


6 Das Gerät weist darauf hin, dass die Karaffe eingesetzt und die Düse der Karaffe herausgezogen werden muss.





Wurde die Taste "♥" versehentlich gedrückt, so erfolgt der Abbruch durch Druck der Taste "♥".

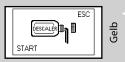




- 7 Den Wassertank herausnehmen und den gesamten Inhalt des Entkalkungsmittels einfüllen. Dann den Wassertank bis zum Füllstand CALC CLEAN mit frischem Wasser füllen.
- 8 Den Wassertank wieder ins Gerät einsetzen.



9 Die Düse der Karaffe nach rechts bis zum Symbol herausziehen. Einen großen Behälter (1,5 l) unter die Düse der Milchkaraffe und unter den Kaffeeauslauf stellen.



10 Die Taste "" drücken, um den Reinigungszyklus zu starten.



11 Das Gerät beginnt, das Entkalkungsmittel in Intervallen auszugeben. Die Balken auf dem Bedienfeld zeigt den Fortschritt an.



Hinweis:

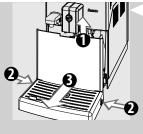
Der Entkalkungszyklus kann durch Druck der Taste "" unterbrochen werden. Um den Zyklus fortzusetzen, wird erneut die Taste "" gedrückt. Dadurch kann der Behälter entleert oder das Gerät für einen kurzen Zeitraum unbeaufsichtigt gelassen werden.



12 Wird dieses Symbol angezeigt, so ist der Wassertank leer.



- 13 Den Wassertank herausnehmen, ausspülen und bis zum Füllstand MAX mit frischem Wasser füllen. Wieder ins Gerät einsetzen.
- 14 Den Behälter und die Milchkaraffe entfernen und leeren.







16 Die Milchkaraffe in das Gerät einsetzen. Die Düse der Karaffe nach rechts bis zum Symbol " " herausziehen. Den Behälter erneut unter die Düse der Milchkaraffe und unter den Kaffeeauslauf stellen.



17 Die Taste "" drücken, um den Spülzyklus zu starten.



### Hinweis

Der Spülzyklus kann durch Druck der Taste "" unterbrochen werden. Um den Zyklus fortzusetzen, wird erneut die Taste "" gedrückt. Dadurch kann der Behälter entleert oder das Gerät für einen kurzen Zeitraum unbeaufsichtigt gelassen werden.



18 Wird dieses Symbol angezeigt, so ist der Wassertank leer. Die Vorgänge von Punkt 13 bis Punkt 17 wiederholen. Zeigt das Gerät das seitliche Display an, zum Punkt 19 übergehen.



- 19 Wenn der Wassertank leer ist, diesen herausnehmen, ausspülen und bis zum Füllstand MAX mit frischem Wasser füllen. Wieder ins Gerät einsetzen.
- 20 Den Behälter leeren und erneut unter den Auslauf stellen.



### Hinweis:

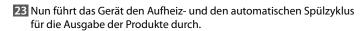
Die Spülzyklen reinigen das System mit einer voreingestellten Wassermenge für die Gewährleistung optimaler Leistungen des Geräts. Wird der Tank nicht bis zum Füllstand MAX gefüllt, besteht die Möglichkeit, dass das Gerät die Ausführung von drei oder mehr Zyklen fordert.



21 Wurde das für die Spülung erforderliche Wasser vollständig ausgegeben, zeigt das Gerät das seitlich abgebildete Symbol an. Die Taste "★" drücken, um den Entkalkungszyklus zu verlassen.



22 Das Gerät führt die automatische Entlüftung des Systems durch.





24 Den Behälter entfernen und leeren.

25 Die Abtropfschale leeren und wieder einsetzen.

26 Der Entkalkungszyklus ist abgeschlossen.

27 Den kleinen weißen Filter entfernen und den Wasserfilter "INTENZA+" (soweit vorhanden) wieder im Wassertank installieren.



### Hinweis:

Nach Abschluss des Entkalkungszyklus wird die Brühgruppe gemäß der Beschreibung im Kapitel "Wöchentliche Reinigung der Brühgruppe" gereinigt.

### **PROGRAMMIERUNG**

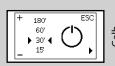
Über das Programmmenü können die Funktionen des Geräts mit persönlichen Einstellungen programmiert werden.

### Dabei können die folgenden Parameter eingestellt werden



### Kaffeetemperatur

Mit dieser Funktion kann die Ausgabetemperatur des Kaffees eingestellt werden.



### Timer (Standby)

Mit dieser Funktion kann die Zeit eingestellt werden, die zwischen der letzten Ausgabe und der Umschaltung auf die Betriebsart Standby liegen soll.



### Kontrast

Mit dieser Funktion kann der Displaykontrast für die optimale Anzeige der Meldungen eingestellt werden.

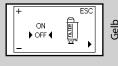


### Wasserhärte

Mit dieser Funktion können die Einstellungen je nach Wasserhärte am Aufstellungsort vorgenommen werden.

- 1 = sehr weiches Wasser
- 2 = weiches Wasser
- 3 = hartes Wasser
- 4 = sehr hartes Wasser

Für weitere Einzelheiten siehe Kapitel "Messen und Programmierung der Wasserhärte".



### Wasserfilter "INTENZA+"

Mit dieser Funktion kann der Wasserfilter "INTENZA+" gesteuert werden. Für weitere Einzelheiten siehe entsprechendes Kapitel zum Einsatz des Filters



### **Entkalkungszyklus**

Mit dieser Funktion kann der Entkalkungszyklus durchgeführt werden.



### Werkseinstellungen

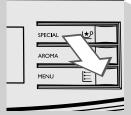
Mit dieser Funktion können alle werkseitigen Einstellungen wiederhergestellt werden.

### Programmierung des Geräts



Im Beispiel wird die Programmierung des Displaykontrastes erläutert. Bei der Programmierung der anderen Funktionen wird in analoger Weise vorgegangen.

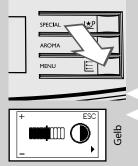
Das Programmmenü kann nur dann geöffnet werden, wenn das Gerät eingeschaltet ist und das abgebildete Display anzeigt.



1 Die Taste " ☐" drücken, um die Programmierung zu öffnen.

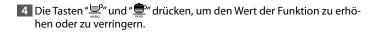


2 Die Hauptdisplay wird angezeigt.



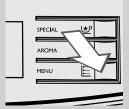
3 Die Taste MENÜ" 50 oft drücken, bis die Funktion des Displaykontrastes angezeigt wird.



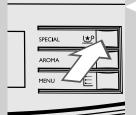




5 Wurde der Wert geändert, wird die Meldung "OK" angezeigt. Die Taste " i drücken, um die Änderung zu bestätigen.



6 Die Taste "★P" drücken, um die Programmierung zu verlassen.



Hinweis

Das Gerät verlässt den Programmiermodus automatisch, wenn für 3 Sekunden keine Taste gedrückt wird. Die geänderten, jedoch noch nicht bestätigten Werte werden nicht gespeichert.

### **BEDEUTUNG DER DISPLAYSYMBOLE**

Das Gerät ist mit einem Farbsystem ausgestattet, das die Interpretation der Displayanzeigen vereinfacht.

Der Farbcode basiert auf dem Ampelprinzip.

### Bereitschaftssignale (grün)



Das Gerät ist für die Ausgabe der Produkte bereit.



Das Gerät ist für die Ausgabe von Kaffee mit vorgemahlenem Kaffee bereit.



Gerät in Ausgabephase von einem Espresso.



Gerät in Ausgabephase von einem Kaffee.



Gerät in Ausgabephase von zwei Espresso.



Gerät in Ausgabephase von zwei Kaffee.



Gerät in Phase der Programmierung der auszugebenden Kaffeemenge.



Kaffeeausgabe mit vorgemahlenem Kaffee läuft.



Anwahl aufgeschäumte Milch oder heißes Wasser.

### Bereitschaftssignale (grün)



Heißwasserausgabe.



Ausgabe aufgeschäumte Milch.



Das Gerät schäumt die Milch für die Zubereitung des Cappuccino auf.



Das Gerät befindet sich in der Phase der Kaffeeausgabe für die Zubereitung des Cappuccino.



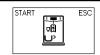
Das Gerät befindet sich in der Phase der Programmierung der für die Zubereitung eines Cappuccino auszugebenden Milchmenge.



Das Gerät befindet sich in der Phase der Programmierung der für die Zubereitung eines Cappuccino auszugebenden Kaffeemenge.



Das Gerät befindet sich in der Phase der Programmierung der für die Zubereitung einer aufgeschäumten Milch auszugebenden Milchmenge.



Die Wasserdüse einsetzen und die Taste "∰" für die Ausgabe drücken. Die Taste "∰" drücken, um die Funktion zu verlassen.



Das Gerät weist den Benutzer darauf hin, dass die Karaffe eingesetzt werden muss.



Das Gerät weist den Benutzer darauf hin, dass die Karaffe während der Speicherung eines Produktes mit Milch eingesetzt werden muss.

### Hinweissignale (gelb)



Gerät in Aufheizphase für die Ausgabe von Getränken oder heißem Wasser/Dampf.



Gerät in Spülphase. Warten, bis das Gerät den Zyklus beendet.



Das Gerät zeigt an, dass der Wasserfilter "INTENZA+" ausgetauscht werden muss.



Brühgruppe in der Rückstellungsphase nach einem Zurücksetzen des Geräts.



Den Behälter mit Kaffeebohnen füllen und den Zyklus erneut starten.



Das Gerät führt die automatische Entlüftung des Systems aus.



Das Gerät muss entkalkt werden. Die Taste "" drücken, um den Entkalkungsvorgang zu starten. Hierzu sind die Vorgänge, die im Kapitel "Entkalken" des vorliegenden Handbuchs beschrieben werden, zu beachten. Um das Entkalken zu verschieben und den Betrieb fortzusetzen, die Taste "" drücken. Hinweis: Diese Vorgänge nicht auszuführen, führt dazu, dass das Gerät nicht mehr störungsfrei funktioniert. Eine entsprechende Reparatur ist nicht durch die Garantie gedeckt.

# Die Abtropfschale und den Kaffeesatzbehälter vollständig in das Gerät einsetzen und die Servicetür schließen. Den Kaffeebohnenbehälter auffüllen. Die Brühgruppe muss in das Gerät eingesetzt werden. Den Kaffeesatzbehälter leeren. Ca. 5 Sekunden abwarten, bevor dieser wieder eingesetzt wird. Den Wassertank füllen. Das Gerät ausschalten. Nach 30 Sekunden erneut einschalten. 2 oder 3 Versuche vornehmen.

Exx

Kann das Gerät nicht gestartet werden, so ist die Hotline Philips SAECO im jeweiligen Land zu kontaktieren, dort wird der auf dem Display angezeigte Fehlercode genannt. Die jeweiligen Kontaktdaten werden im separat geliefer-

ten Garantieheft oder unter der Adresse www.philips.com/support genannt.

## PROBLEMLÖSUNG Im vorliegenden Kapitel werden die häufigsten Probleme, die auf Ihrem Gerät auftreten können, zusammengefasst. Helfen Ihnen die nachfolgend aufgeführten Informationen nicht bei der Behebung des Problems, so besuchen Sie die Seite FAQ auf der Webseite www.philips.com/support oder wenden Sie sich an die Hotline Philips Saeco in Ihrem Land. Die jeweiligen Kontaktdaten werden im separat gelieferten Garantieheft oder unter der Adresse www.philips.com/support genannt.

	oder unter der Adresse www.phinips.com/support genannt.	
Verhalten	Ursachen	Abhilfen
Das Gerät schaltet sich nicht ein.	Das Gerät ist nicht an das Stromnetz angeschlossen oder der Hauptschal- ter befindet sich auf "O".	Das Gerät an das Stromnetz anschlie- ßen und den Hauptschalter auf "I" stellen.
Die Abtropfschale füllt sich, auch wenn kein Wasser abge- lassen wird.	Manchmal lässt das Gerät automatisch Wasser in die Abtropfschale ab, um die Spülung der Systeme zu steuern und einen optimalen Betrieb des Geräts zu gewährleisten.	Dieser Vorgang ist völlig normal.
Das Gerät zeigt stets das rote Symbol 📓 an.	Der Kaffeesatzbehälter wurde bei ausgeschaltetem Gerät entleert.	Der Kaffeesatzbehälter muss stets bei eingeschaltetem Gerät entleert werden. Abwarten, bis das Symbol angezeigt wird, bevor der Behälter wieder eingesetzt wird.
Der Kaffee ist nicht heiß genug.	Die Tassen sind kalt.	Die Tassen mit heißem Wasser vorwärmen.
Der Kaffee hat wenig Crema (siehe Hinweis).	Die Kaffeemischung ist nicht geeig- net, der Kaffee ist nicht röstfrisch oder das Kaffeepulver wurde zu grob gemahlen.	Die Kaffeemischung wechseln oder den Mahlgrad einstellen, wie im Kapitel "Einstellung Keramikmahlwerk" beschrieben.
Das Gerät benötigt zu lange Aufwärmzeiten oder die ausge- gebene Wassermenge ist nicht ausreichend.	Das Gerätesystem ist verkalkt.	Das Gerät entkalken.
Die Brühgruppe kann nicht herausgenommen werden.	Die Brühgruppe wurde falsch eingesetzt.	Das Gerät einschalten. Die Servicetür schließen. Die Brühgruppe kehrt automatisch in die Ausgangsposition zurück.
	Der Kaffeesatzbehälter ist eingesetzt.	Nehmen Sie den Kaffeesatzbehälter heraus, bevor Sie die Brühgruppe abnehmen.
Das Gerät führt den Mahlvorgang der Kaffeebohnen aus, aber es wird kein Kaffee ausgegeben (siehe Hinweis).	Wasser fehlt.	Den Wassertank auffüllen und das System erneut entlüften (Kapitel "Erste Einschaltung").
	Die Brühgruppe ist verschmutzt.	Die Brühgruppe reinigen (Kapitel "Wöchentliche Reinigung der Brühgruppe").
	Das System ist nicht entlüftet.	Das System entlüften (Kapitel "Erste Einschaltung").
	Dies kann geschehen, wenn das Gerät automatisch die Portion einstellt.	Einige Kaffees ausgeben, wie im Kapitel "Saeco Adapting System" beschrieben.
	Der Auslauf ist verschmutzt.	Den Auslauf reinigen.

Verhalten	Ursachen	Abhilfen
Der Kaffee ist zu wässrig (siehe Hinweis).	Dies kann geschehen, wenn das Gerät automatisch die Portion einstellt.	Einige Kaffees ausgeben, wie im Kapitel "Saeco Adapting System" beschrieben.
Langsame Kaffeeausgabe (siehe Hinweis).	Der Kaffee ist zu fein gemahlen.	Die Kaffeemischung wechseln oder den Mahlgrad einstellen, wie im Kapitel "Einstellung Keramikmahlwerk" beschrieben.
	Das System ist nicht entlüftet.	Das System entlüften (Kapitel "Erste Einschaltung").
	Die Brühgruppe ist verschmutzt.	Die Brühgruppe reinigen (Kapitel "Wöchentliche Reinigung der Brüh- gruppe").
Der Kaffee tritt neben dem Auslauf aus.	Der Auslauf ist verstopft.	Den Auslauf und seine Ausgabeöffnungen reinigen.
Die aufgeschäumte Milch ist zu kalt.	Die Tassen sind kalt.	Die Tassen mit heißem Wasser vorwärmen.
Die Milch wird nicht aufgeschäumt.	Milchkaraffe verschmutzt oder nicht korrekt eingesetzt.	Die Karaffe reinigen und korrekt einsetzen.
Es wird keine Milch ausgegeben.	Die Düse der Milchkaraffe wurde nicht korrekt herausgezogen.	Überprüfen, ob der Milchauslauf korrekt herausgezogen wurde.
	Milchkaraffe nicht komplett zusammengebaut.	Überprüfen, ob alle Bestandteile korrekt zusammengebaut wurden.



### Hinweis:

\* Diese Probleme stellen keine Störung dar, wenn die Kaffeemischung geändert wurde oder im Rahmen der ersten Installation. In diesem Falle muss abgewartet werden, dass das Gerät eine Selbsteinstellung ausführt, wie im Kapitel "Saeco Adapting System" beschrieben.

### **ENERGIEEINSPARUNG**

### Standby



Der Saeco Espresso-Vollautomat wurde umweltfreundlich entwickelt, wie die Energieeffizienzkennzeichnung der Klasse A zeigt.

Nach einem Zeitraum von 30 Minuten, in denen kein Vorgang ausgeführt wird, schaltet sich das Gerät automatisch ab (soweit die Standby-Zeit nicht auf einen anderen Wert eingestellt wurde). Nach der Ausgabe eines Produktes führt das Gerät einen Spülzyklus durch.

Im Standby-Modus liegt der Energieverbrauch unter 1Wh. Um das Gerät einzuschalten, wird die Taste "()" gedrückt (wenn sich der Hauptschalter auf der Rückseite des Geräts auf "I" befindet). Ist der Durchlauferhitzer kalt, führt das Gerät einen Spülzyklus durch.

### **Entsorgung**



Am Ende des Betriebslebens darf das Gerät nicht als normaler Hausmüll behandelt werden, sondern muss in einem offiziellen Sammelzentrum für das Recycling abgegeben werden. Ein derartiges Verhalten trägt zum Umweltschutz bei.

- Die Verpackungsmaterialien k\u00f6nnen recycelt werden.
   Ger\u00e4t: Den Stecker von der Steckdose abziehen und das Netzkabel zerschneiden.
- Das Gerät und das Netzkabel bei einem Kundendienstzentrum oder einer öffentlichen Einrichtung für die Abfallentsorgung abgeben.

Dieses Produkt entspricht den Vorgaben der Europäischen Richtlinie 2002/96/EG.

Das auf dem Produkt oder auf der Verpackung abgebildete Symbol weist darauf hin, dass das Produkt nicht als normaler Hausmüll behandelt werden darf, sondern an einer zuständigen Sammelstelle abgegeben werden muss, damit die elektrischen und elektronischen Bestandteile recycelt werden können.

Durch Ihren Beitrag zur korrekten Entsorgung dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen vor negativen Folgen, die durch eine falsche Entsorgung des Produktes am Ende seines Betriebslebens entstehen können. Weitere Informationen zum Recycling des Produktes erhalten Sie von Ihrer zuständigen Gemeinde, der Müllabfuhr oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

### **TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN**

Der Hersteller behält sich das Recht vor, technische Änderungen am Produkt vorzunehmen.

Nennspannung - Nennleistung - Versorgung	Siehe Typenschild auf der Innenseite der Servicetür	
Gehäusematerial	Thermoplastisch	
Abmessungen (L x H x T)	215 x 330 x 429 mm	
Gewicht	7,5 kg	
Kabellänge	800 - 1200 mm	
Bedienfeld	Front	
Tassengröße	Bis 152 mm	
Wassertank	1,8 Liter - herausnehmbar	
Fassungsvermögen Kaffeebohnen- behälter	250 g	
Fassungsvermögen Kaffeesatzbe- hälter	15	
Pumpendruck	15 bar	
Durchlauferhitzer	Durchlauferhitzer Edelstahl	
Sicherheitsvorrichtungen	Thermosicherung	

### **GARANTIE UND KUNDENDIENST**

### Garantie

Für ausführliche Informationen zur Garantie und der damit verbundenen Bedingungen ist auf das separat gelieferte Garantieheft Bezug zu nehmen.

### Kundendienst

Wir möchten sicherstellen, dass Sie mit Ihrem Gerät zufrieden sind. Sollten Sie dies nicht bereits getan haben, so registrieren Sie das Produkt bitte unter **www.philips.com/welcome**. Auf diese Weise können wir mit Ihnen in Kontakt bleiben und Ihnen die Erinnerungen für die Reinigungsund Entkalkungsvorgänge zusenden.

Für Hilfe oder den Kundendienst besuchen Sie die Webseite Philips **www.philips.com/support** oder wenden sich an die Hotline Philips Saeco in Ihrem Land. Die Kontaktdaten werden im separat gelieferten Garantieheft oder unter der Adresse **www.philips.com/support** genannt.

### **BESTELLUNG VON PFLEGE-PRODUKTEN**

Für die Reinigung und das Entkalken dürfen ausschließlich die Pflege-Produkte von Saeco benutzt werden. Diese Produkte sind im Online-Shop Philips unter **www.shop.philips.com/service** (soweit in Ihrem Land vorhanden), beim Händler Ihres Vertrauens oder bei autorisierten Kundendienstzentren erhältlich.

Sind die Pflege-Produkte für das Gerät nicht erhältlich, so wenden Sie sich an die Hotline Philips Saeco in Ihrem Land.

Die jeweiligen Kontaktdaten werden im separat gelieferten Garantieheft oder unter der Adresse **www.philips.com/support** genannt.

Übersicht über die Pflege-Produkte:





Fett HD5061

Kaffeefettlöser-Tabletten CA6704







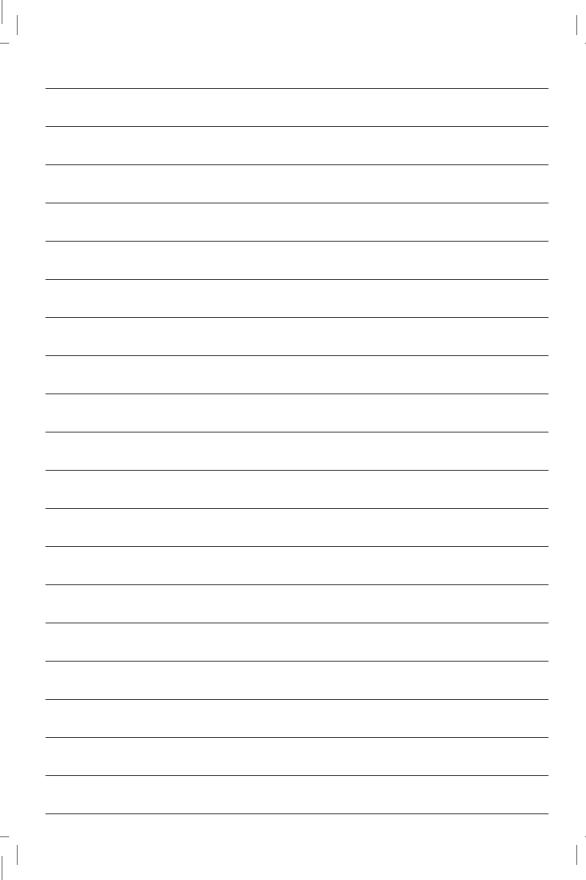


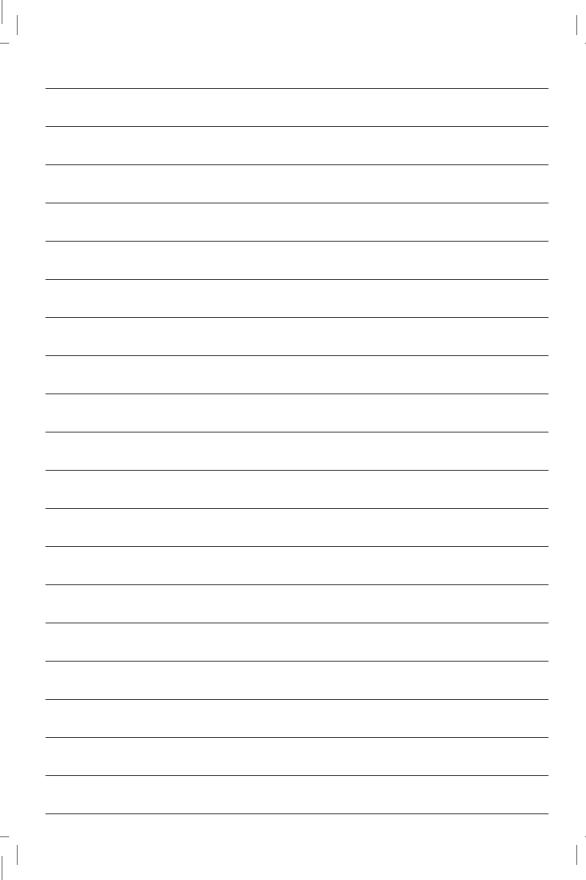


- Reiniger Milchsystem: CA6705



- Wartungs-Kit CA 6706







421940438881

Der Hersteller behält sich das Recht vor, Änderungen jeder Art ohne Vorankündigung vorzunehmen.



www.philips.com/welcome